



# Thalner Dorfzeitung

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Thalheim AG

Nr. 1'003 vom 17. Mai 2022

Erscheint jeden zweiten Dienstag

---

## Mitteilungen Gemeinderat und Verwaltung

### Baubewilligung

Der Gemeinderat erteilte an seiner Sitzung vom 09. Mai 2022 unter Bedingungen und Auflagen die nachfolgende Baubewilligung an:

- Dietiker Roger, Kirchgasse 428, Thalheim; Ersatz Oelheizung durch Wärmepumpe mit Erdsonde(n) auf Parzelle 956, Neumatt

---

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung über Auffahrt und Pfingsten

Die Gemeindeverwaltung ist über Auffahrt (26. Mai 2022) ab Mittwoch, 25. Mai 2022, 11.00 Uhr, bis und mit Freitag, 27. Mai 2022 (Brückentag), geschlossen.

Auch am Pfingstmontag, 06. Juni 2022, bleibt die Gemeindeverwaltung geschlossen.

Während dieser Zeit besteht ein Pikettdienst bei Todesfällen. Nähere Informationen erhalten sie über die Nummer 056 443 12 84.

An den anderen Tagen gelten die gewohnten Öffnungszeiten.

*Gemeinderat und Gemeindeverwaltung wünschen Ihnen ein schönes Auffahrts- und Pfingstwochenende.*

---

### Kehrriichtabfuhr / Verschiebung über Auffahrt

Da der reguläre Abfuhrtag am 26. Mai 2022 mit Auffahrt zusammenfällt, verschiebt sich die Kehrriichtabfuhr auf **Dienstag, 24. Mai 2022** (Nachmittag).

---

### Beiträge an Bienenhalter

Die Gemeinde Thalheim gewährt den Bienenhaltern 2022 Beiträge in der Höhe von CHF 30.00 pro Volk. Massgebend ist die Anzahl Bienenvölker, die am 31. Mai 2022 in Thalheim gehalten werden.

Anmeldungen sind **bis Freitag, 24. Juni 2022** der Gemeindekanzlei einzureichen. Verspätete Anmeldungen können nicht mehr entgegengenommen werden. Das Formular kann auf der Homepage [www.thalheim-ag.ch](http://www.thalheim-ag.ch) heruntergeladen oder bei der Gemeindekanzlei bestellt werden.

---

### Wartungsarbeiten an der Strassenbeleuchtung

Vom 23. bis 25. Mai 2022 kann es aufgrund von Wartungsarbeiten an der Strassenbeleuchtung in Thalheim zu kurzzeitigen Verkehrsbehinderungen kommen. Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis.

*Elektrizitätsversorgung Thalheim*

## Stelleninserat Verwaltung

Im Frühjahr 2023 geht unser Finanzverwalter, Herr Hans Peter Kurth, in Pension. Der Thalner Dorfziitig vom 03. Mai 2022 (Nr. 1'002) war zu entnehmen, dass der Gemeinderat als Nachfolgerin Frau Martina Senn in einem Pensum von 40 % gewählt hat. Des Weiteren wurde kommuniziert, dass der Gemeinderat plant, zur Ergänzung des Pensums und zur Verstärkung der Gemeindeverwaltung eine weitere Person anzustellen.



Zur Verstärkung unseres Verwaltungsteams suchen wir per 01. Oktober 2022 oder nach Vereinbarung eine/n

### Mitarbeiter/in Gemeindeverwaltung - Pensum 80%

für unsere rund 880 Einwohner zählende Gemeinde im Schenkenbergtal.

#### Aufgaben:

- Einwohnerkontrolle und SVA-Zweigstelle
- Organisation Wahlen und Abstimmungen mit den damit verbundenen Aufgaben
- Vorbereitung von Protokollauszügen und Korrespondenz nach Stichworten, Mitarbeit bei der Aktenbewirtschaftung mit Terminüberwachung der laufenden Gemeinderatsgeschäfte
- Erstellen von Beglaubigungen, Verzeichnissen und Bescheinigungen
- Unterstützung bei administrativen Arbeiten in der Bauverwaltung
- Administration für das eigene Elektrizitätsversorgungsunternehmen
- Mitarbeit in der Abteilung Finanzen
- Mitbetreuung der Auszubildenden als Praxisbildner/in
- Schalter- und Telefondienst

#### Anforderungen:

Neben den üblichen Anforderungen

- erwarten wir eine abgeschlossene Verwaltungslehre
- ist ein Abschluss im Öffentlichen Gemeinwesen erwünscht
- sind eine selbständige, speditive Arbeitsweise im Team, Kommunikationsfähigkeit, Zuverlässigkeit, Eigeninitiative, Belastbarkeit und Flexibilität für Sie selbstverständlich
- haben Sie Freude am Kontakt mit der Bevölkerung und den Behörden

#### Wir bieten:

- eine abwechslungsreiche und verantwortungsvolle Tätigkeit in einem kleinen, aufgestellten Team
- einen modern eingerichteten Arbeitsplatz (EDV-System der Hürlimann Informatik)
- zeitgemässe Anstellungsbedingungen
- Unterstützung bei der Weiterbildung

Weitere Auskünfte erteilen Herr Gemeindeammann, Roland Frauchiger ([079 416 62 49](tel:0794166249)) oder die Gemeindeschreiberin, Frau Barbara Tenisch ([056 443 12 84](tel:0564431284)) gerne.

Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse, Foto, Referenzen, Gehaltsvorstellungen) senden Sie bitte per Email bis am **31. Mai 2022** an Herr Gemeindeammann Roland Frauchiger, [roland.frauchiger@thalheim-ag.ch](mailto:roland.frauchiger@thalheim-ag.ch).

Gemeinderat Thalheim AG

## Weitere Mitteilungen Gemeinderat und Verwaltung

### Nationalfeiertag – Vorankündigung Termin

Der Gemeinderat hat entschieden, den Nationalfeiertag bereits am **Samstag, 31. Juli 2022**, zu feiern. Die Feldschützengesellschaft Thalheim freut sich Ihr Kommen!

Bitte reservieren Sie sich den Termin schon heute. Das Detailprogramm wird alsdann noch bekannt gegeben.

*Gemeinderat Thalheim*

### Voranzeige "Jugend- und Dorffest 2023"

Die Vereine und die Schule haben mit den Vorbereitungen für das das Jugend- und Dorffest 2023 begonnen. Dieses findet am Wochenende vom 30. Juni bis 02. Juli 2023 statt.

Alle Beteiligten freuen sich auf ein gelungenes Fest – reservieren Sie sich den Termin!

*Thalner Gemeinderat, Vereine und Schule*

## Kirche

### Reformierte Kirchgemeinde Thalheim

*Pfr. Stefan Huber, Kirchenpflegerinnen und Kirchenpfleger laden herzlich ein.*

Weitere Informationen finden Sie unter [www.ref-thalheim.ch](http://www.ref-thalheim.ch)

Mittwoch, 18. Mai 2022

Mittwoch, 25. Mai 2022



**19.00 Uhr FRIEDENSGBET für die Ukraine**, Kirche Thalheim

Gemeinsam stehen wir an jedem Mittwochabend zusammen und beten für Frieden und Gewaltlosigkeit in der Ukraine und überall auf der Welt.

Alle sind recht herzlich willkommen!

Sonntag, 22. Mai 2022

**09.30 Uhr GOTTESDIENST** Kirche unterwegs in **VELTHEIM**

Pfrn. Ruth Zimmermann

Donnerstag, 26. Mai 2022

**10.00 Uhr AUFFAHRTS-GOTTESDIENST** Kirche unterwegs mit Taufe

Gartencenter Zulauf SCHINZNACH-DORF, Pfr. Jan Karnitz

Musik: Sven und Sabine Bachmann

Sonntag, 29. Mai 2022

**09.30 Uhr GOTTESDIENST** Kirche unterwegs in **VELTHEIM**

Pfrn. Ruth Zimmermann

ÖKUMENISCHE  
KAMPAGNE  
In Zusammenarbeit  
mit «Partner sein»

Fastenaktion

HEKS  
Brot für alle

**Rückblick Passions- und Fastenzeit: Erlös Brot zum Teilen für das Recht auf Nahrung**

Insgesamt betrug der Erlös CHF 175.00.

Auch in der diesjährigen Passions- oder Fastenzeit hat Volg Thalheim das Brot zum Teilen - Für das Recht auf Nahrung - verkauft. Von jedem verkauften Brot gingen CHF -.50 an die beiden christlichen

Hilfswerke Fastenaktion (kath.) und HEKS-Brot für alle (ref.) für deren Arbeit in den vom Klimawandel am meisten betroffenen Südländer.

Pfarramt & Kirchenpflege bedanken sich recht herzlich beim Volg Thalheim und seinem Team unter der Leitung von Manuela Rüeger sowie allen lieben Menschen, welche diese Aktion unterstützt haben. Vielen herzlichen Dank!

**Deine Kirchgemeinde braucht Dich:  
Kirchenpflegerinnen und Kirchenpfleger gesucht!**



Für die neue bevorstehende Legislatur (2023-2026) suchen wir zur Verstärkung der Kirchenpflege zwei interessierte und aufgeschlossene Persönlichkeiten, welche ihre Fähigkeiten und Ressourcen in den Dienst unserer Kirchgemeinde stellen wollen.

Möchtest Du Kirche nicht nur miterleben, sondern auch mitgestalten? Möchtest Du eine sinnvolle und sinnstiftende ehrenamtliche Tätigkeit ausüben? Und möchtest Du Verantwortung übernehmen sowie zum Erhalt und zur Zukunft unserer Kirche im Dorf beitragen? Dann bist Du bei uns richtig!

Als Kirchenpflegerin oder als Kirchenpfleger erwartet Dich eine spannende und herausfordernde Tätigkeit mit viel Gestaltungsspielraum und Entwicklungsmöglichkeiten. Du wirst von der Landeskirche sorgfältig in dieses Amt eingeführt und unterstützt. Ausserdem erwarten Dich zahlreiche Möglichkeiten zur persönlichen und individuellen Weiterbildung innerhalb der Kirche.

Ein aufgestelltes, motiviertes und herzliches Team erwartet Dich und freut sich darauf, gemeinsam mit Dir unsere Kirche in die Zukunft zu begleiten.

Haben wir Dein Interesse geweckt oder hast Du noch Fragen? Gerne stehen wir Dir Rede und Antwort.

**Karin Bochsler, Kirchenpflege: 056 443 10 66**

**Stefan Huber, Pfarramt: 056 443 12 73**

Du zögerst noch immer? Kirchenpflegerin oder Kirchenpfleger zu sein lohnt sich! Weshalb dem so ist, das erfährst Du, wenn Du den untenstehenden QR-Code scannst:



Wir freuen uns auf Dich und auf die Zukunft unserer Kirche!

**Kath. Kirchenzentrum St. Franziskus, Schinznach-Dorf**

Di.	17.05.	12.00	Mittagstisch (Teilete)
		18.30	Friedensgebet mit E. Lindner
Mi.	18.05.	09.00	Gottesdienst mit E. Lindner, anschl. Klara-Kaffee
Sa.	21.05.	17.00	Kinderorgelführung „Orgelmaus“ Für Erwachsene und Kinder ab ca. 5. Jahren, anschl. Mäuseapéro
Mo.	23.05.	20.00	Probe Franziskus-Chor im Pfarreiheim
Di.	24.05.	12.00	Mittagstisch (Teilete)
Do.	26.05.		<b>Christi Himmelfahrt</b>
		10.00	ökum. Familien-Auffahrtsgottesdienst in der Badi in Villnachern mit E. Lindner u. W. Von Ungern-Sternberg, musikal. begleitet von der Musikgesellschaft Villnachern. Anschl. Kuchenverkauf und Bräteln (bei Schlechtwetter in der Turnhalle Villnachern, Auskunft über Tel. 1600)
Mo.	30.05.	20.00	Probe Franziskus-Chor im Pfarreiheim
Di.	31.05.	12.00	Mittagstisch (Teilete)

## Vereine / Verschiedenes

### Jagdgesellschaft Thalheim-Nord und Thalheim-Süd

Geschätzte Einwohner von Thalheim



Mitte Mai beginnt wiederum die Setzzeit bei unseren Rehgeissen, die ihre Jungen im Feld zur Welt bringen und sie „in der Deckung ablegen“, d.h.: die Kitze verharren am Boden, um vor ihren Feinden (Fuchs, Schwarzwild, wildernde Hunde etc.) sicher zu sein. Derartige abgelegte Kitze sind nicht „verwaist“, wie manche Menschen glauben, denn sie werden von ihrer Mutter behütet und regelmässig aufgesucht. Wir bitten Sie deshalb, dieses Jungwild unberührt liegen zu lassen, damit es weiterhin von ihrer Mutter versorgt werden kann.

Die grösste Gefahr für die Kitze ist in ihren ersten Lebenswochen jedoch das maschinelle Mähen der Wiesen und Grünfutterschläge. Um die Opfer durch „Vermähen“ so gering wie möglich zu halten, bitten wir die Landwirte, uns möglichst früh ihren Mähzeitpunkt mitzuteilen, damit wir in den zu verbleibenden Stunden die Geissen dazu bewegen können, ihr Kitze aus den zu mähenden Wiesen wegzuführen bzw. ihre Jungen rechtzeitig zu sichten, um sie umzuplatzieren.

Damit die Schutzmassnahmen wirksam sind dürfen sie maximal 24 Std. vor dem Mähen aufgestellt, respektive eingerichtet werden ansonsten verlieren die «Vergrämungsmethoden» ihre Wirkung und die Kitze liegen wieder in der Wiese.

Damit wir die Landwirte unterstützen können brauchen auch wir genügend Zeit. Das heisst, dass wir mindestens zwei Tage vor dem Mähen benachrichtigt werden müssen.



Kann dies, aus welchen Gründen auch immer nicht erfolgen, bitten wir die Landwirte die Verblendung der gefährdeten Flächen selber zu tätigen. Bewährt dazu haben sich Haselruten mit einem Lappen oder einem Düngersack, der sich noch im Wind bewegt.

Kann das Mähen nicht innert 24 Std. ausgeführt werden, sollte die Verblendung wieder entfernt werden, da sonst der Gewöhnungseffekt eintritt.

Kontaktpersonen:

südliche Seite:

André Lang                    079 403 71 70  
Walter Gerber                079 353 34 51

nördliche Seite:

Roland Vöhringer        079 593 71 65  
Arnold Rotzer                079 365 67 29

Wir bitten Sie um Verständnis und danken Ihnen im Voraus für Ihre Bemühungen.

Waidmannsdank und Waidmannsgruss

*Jagdgesellschaft Thalheim-Nord  
Jagdgesellschaft Thalheim-Süd*

## 2. Halbjahresprogramm 2022, Landfrauen Thalheim

<b>Ø</b>	<b>Bräteln</b>
Datum	Dienstag, 12. Juli 2022 (Verschiebedatum b. Schlechtwetter, 19. Juli 2022)
Ort	Elmhard
Zeit	Wer mag, marschiert vom Dorf zum Brötliplatz, alle anderen fahren mit dem Auto bis oberhalb Schenkenberg, danach kurzer Fussmarsch zum Brötliplatz 18.30 Abmarsch bei der Turnhalle oder 19.15 Abfahrt Turnhalle Thalheim
Mitnehmen	Essen zum Bräteln (Fleisch, Brot etc.) Getränke, Kaffee und Kuchen werden vom Vorstand organisiert
<b>Ø</b>	<b>Stand Up Paddling</b>
Datum	Donnerstag, 11. August 2022
Zeit	17.30 Uhr Turnhalle Thalheim, Fahrt zum See mit Privatautos
Ort	Hallwilersee, Badi Tennwil, Kurs von 18.30 bis 19.45 Uhr
Leitung	Thomi Keusch
Kosten	ca. CHF 60.00 (ohne Badeeintritt)
Teilnehmerzahl	maximal 20 Personen
Mitbringen	Badekleidung
Zur Verfügung gestellt	Board, Paddel, Sicherheitsweste und Kälteschutzanzug
<b>Ø</b>	<b>Rette Leben / Kindernotfälle</b>
Datum	Montag 22. und Montag 29. August 2022
Zeit	18.30 bis 22.00 Uhr
Ort	Gemeindesaal Thalheim
Leitung	Marina Bollinger
Kurs	Für Eltern, Grosseltern und Babysitterinnen ab 14 Jahre
Kosten	CHF 150.00
Teilnehmerzahl	mindestens 6 Personen, maximal 16 Personen
<b>Ø</b>	<b>Zentangle</b>
Datum	Montag, 26. September 2022
Zeit	18.30 bis 21.30 Uhr
Ort	Staffelegg-Zimmer, Gemeindehaus Thalheim
Leitung	Karin Guzzetta
Kosten	CHF 80.00 inkl. Startmaterial
Teilnehmerzahl	mindestens 4, maximal 10 Personen
Mitnehmen	Lesebrille
<b>Ø</b>	<b>Kochkurs: Einfache Gerichte aus Topf und Ofen</b>
Datum	Mittwoch, 26. Oktober 2022
Ort	Schulküche in Schinznach-Dorf
Zeit	18.00 bis ca. 23.00 Uhr Abfahrt 17.45 Uhr Turnhalle Thalheim
Leitung	Jeannette Widmer
Kosten	CHF 80.00
Teilnehmerzahl	mindestens 10, maximal 14 Personen
Mitbringen	Grosses Brett, Gemüsemesser, Kochschürze, 2-3 Tupper
<b>Ø</b>	<b>Farben, Stil und Harmonie</b>
Datum	Montag, 7. November 2022
Ort	Gemeindesaal, Thalheim
Zeit	19.00 bis 21.30 Uhr
Leitung	Fabienne Thali
Inhalt	Kleider machen Leute – Farben machen Menschen
Kosten	CHF 75.00
Teilnehmer	mindestens 5, maximal 12 Personen

☞	<b>Weihnachtsmarkt Wildegg</b>
Datum	Freitag, 2. Dezember 2022
Ort	Schloss Wildegg
Zeit	ca. 17.00 bis ca. 23.00 Uhr
Inhalt	Wir fahren mit den Privatautos nach Wildegg und lassen uns vom Weihnachtsmarkt verzaubern.
Teilnehmer	Unbeschränkt

### Unsere bekannten Angebote:

Für's Polarity Yoga, Turnen für die Frau, Stricken und Jassen und für die Kinogruppe könnt ihr euch bei Interesse mit dem Talon anmelden. Wir werden unsere bestehenden Chats mit den Natel-Nummern der Interessierten ergänzen.

☞	<b>Stricken und Jassen</b>
Datum	Ohne Anmeldung, jeweils jeden zweiten Mittwoch
Zeit	<b>Ab 20.00 Uhr</b>
Ort	Gemeindsaal, Thalheim
Jahr 2023:	Herbstbeginn 2022: 19.10. / 02.11. / 16.11. / 30.11. / 14.12. 11.01. / 25.01. / 08.02. / 22.02. / 08.03. / 22.03. / 05.04.
Besonderes	In ungezwungener Runde wird gestrickt und gejasst / ohne Anmeldung

☞	<b>Turnen für die Frau ( BBP - Bauch Beine Po )</b>
Datum	Jeweils am Dienstagmorgen
Zeit	9.45 – 10.45 Uhr, bis zu den Sommerferien, Pause zwischen Sommer - und Herbstferien. Der erste Termin nach den Herbstferien wird in der Dorfzeitung bekanntgegeben.
Ort	Turnhalle Thalheim
Leitung	Andrea Acklin-Schmidli
Inhalt	Aufwärmen, Kräftigen, Stärken, Dehnen
Kosten	CHF 8.00 pro Lektion
Besonderes	Freies Angebot ohne Anmeldung

☞	<b>Polarity Yoga</b>
Datum	Daten folgen in der Dorfzeitung und per Chat
Zeit	19.30 bis 21.00 Uhr
Ort	Gemeindsaal Thalheim
Ausrüstung	Bequeme Kleidung, Trainingsanzug, Decke oder Frottetuch, Getränk
Leitung	Esther Graf, Gesundheitspraxis für Naturheilkunde
Kosten	CHF 15.00 / Abend / Person
Besonderes	<b>Angebot mit Anmeldung: 079 677 07 64</b> , keine Vorkenntnisse erforderlich In-Polarity Bewegungsübungen unterstützen mit einfachen Bewegungsabfolgen das Gleichgewicht der Energie, fördern Abbau von Stress, Auflösung von Spannungen, Vitalität des Körpers und ein gesteigertes Lebensgefühl.

### ☞ **Kino-Gruppe organisiert von Nicole Jacky**

Du gehst gerne ins Kino? Du findest nicht immer Jemanden, der dich begleitet?

Dann bist du hier genau richtig. Wir gehen 1-2 Mal pro Monat nach Brugg ins Kino.

Du bekommst per Whatsapp einen Filmvorschlag, mit Kurzbeschreibung des Films. Falls du diesen Film ansehen möchtest, meldest du dich per Whatsapp an. Es besteht kein Zwang. Einfach nach Lust und Laune. Mal bist du dabei, mal nicht. Die Sitzplätze auf dem Balkon werden reserviert und wir verbringen gemeinsam einen gemütlichen Kinoabend. Der Kinobesuch wird an der Abendkasse bezahlt.



**Anmelden mit dem Talon\* an folgende Adresse:**

Monika Dietiker, Schenkenberg 143, 5112 Thalheim

☎ 056 / 443 00 01 / H 079 584 68 84 / ✉: [monika.dietiker@bluewin.ch](mailto:monika.dietiker@bluewin.ch)

**\*Anmeldung schriftlich oder per Whatsapp möglich (bitte die Anmeldung fotografieren und per Whatsapp senden, so kann sie bei uns ausgedruckt werden.  
Gerne könnt ihr die Anmeldung an der GV vom 30.05.2022 abgeben.**

**Anmeldung Kurse 2022, 2. Halbjahr****Nichtmitglieder sind jederzeit willkommen, bezahlen jedoch pro Kurs Fr. 5.00 zusätzlich**

- Bräteln, Dienstag, 12. Juli 2022 (Verschiebedatum 19. Juli 2022)
- Stand Up Paddel, Montag, 11. August 2022
- Rette Leben, Kindernotfälle, Montag 22. **und** 29. August 2022
- Zentangle, Montag, 26. September 2022
- Kochkurs, Mittwoch, 26. Oktober 2022
- Farben, Stil und Harmonie, Montag, 7. November 2022
- Weihnachtsmarkt Wildegg, Freitag, 02. Dezember 2022

**Bekannte Angebote (Ankreuzen und Natelnummer angeben)**

- Interesse an Polarity Yoga
- Interesse am Turnen für die Frau
- Interesse am Stricken und Jassen
- Interesse an Kinogruppe

**\*Anmelden bis 22. Juni 2022**

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Telefon / Natel \_\_\_\_\_

**Danke für die Anmeldungen fürs 2. Halbjahr.*****Vorstand Landfrauen Thalheim*****Landfrauen Thalheim**

Einladung zur Generalversammlung 2022

Montag, 30. Mai 2022, 20:00 Uhr im Restaurant Schenkenbergerhof

Auch Neumitglieder sind herzlich willkommen!

Der Vorstand der Landfrauen freut sich auf ein zahlreiches Erscheinen!



---

## Thalner ü 60-Mai Wanderung Männer

Treffpunkt: Mittwoch, 18. Mai 2022, 13 Uhr, Dorfplatz Oberdorf, Thalheim

Mit dem PW fahren wir nach Hottwil. Wir parkieren die Autos bei der Schulanlage. Es ist eine Rundwanderung.

Marschzeit: 2 Stunden

Auskunft bei: Hans Schneider, Bäckereiweg 193, Thalheim  
Tel. Nr. 056 443 19 24

---

## Thalner Spielmorgen

An diesem Samstag, 21. Mai 2022 von 10:00 bis 11:30 Uhr findet in der Turnhalle Thalheim ein Spielmorgen statt. Alle Kinder ab 4 Jahren, welche sich gerne bewegen und sich austoben möchten sind herzlich eingeladen zu kommen. Der Spielmorgen wird als Gemeinschaftsprojekt zwischen dem Turnverein und dem NRC Thalheim organisiert.

NEU: Ab dem darauffolgenden Montag bietet das NRC Thalheim zusätzlich Kinderringen an. Im neuen Training sind alle Kinder ab 4 Jahren willkommen, welche Freude an Spielen und Bewegung haben. Das neue Training findet von 17:30 bis 18:30 Uhr in der Turnhalle Thalheim statt.

*Turnverein und NRC Thalheim*

---

## Abwasserverband Region Lenzburg – ARA Langmatt



Der Vorstand des AVRL hat an der Sitzung vom 30. März 2022 dem Betriebskostenverteiler 2021, dem Jahresbericht 2021, der Rechnung 2021 sowie der Vergabe von Bauarbeiten an Notter Hochbau AG, Wohlen zu CHF 560'817.30 exkl. MWST zugestimmt.

---

## Platzkonzerte des Jugendspiels Schenkenbergertal



Das Jugendspiel Schenkenbergertal lädt herzlich zu den diesjährigen Platzkonzerten in Thalheim, Veltheim und Schinznach ein. Unter der musikalischen Leitung von Christoph Vogt haben die Jugendlichen ein abwechslungsreiches Programm einstudiert. Die Konzerte finden an folgenden Daten statt:

Am **Samstag, 21. Mai 2022**, 19:00, in der Turnhalle Thalheim. Ab 18:00 Uhr gibt es feine Grilladen und Getränke.

Am **Sonntag, 22. Mai 2022**, 11:30, beim Kirchgemeindehaus in Veltheim.

Am **Sonntag, 22. Mai 2022**, 13:30, beim Kaffitasli in Schinznach-Dorf.

Dieses Konzert findet nur bei guter Witterung statt.

Wir freuen uns auf Sie!

---

## Weindegustation

Am **Freitag 20. Mai 2022** findet unsere traditionelle Weindegustation statt. Unter fachkundiger Leitung von Rahel Buchmann aus Wittnau werden die feinen Tropfen unserer Winzer aus Schinznach-Dorf vorgestellt. Frau Buchmann ist gelernte Winzerin und Önologin und führt zusammen mit ihrem Mann einen biodynamischen Weinbaubetrieb.



Nach dem fachlichen Teil, werden wir den Abend wie gewohnt mit Wurst und Brot ausklingen lassen. Bei schönem Wetter findet die Degustation im Rebberg statt, bei Regen treffen wir uns im Deguraum der Weinbaugenossenschaft. (Wettertelefon ab 14.00 Uhr, 076/408 49 67)

**Treffpunkt: 19.00 Uhr**, Luken 5, Schinznach-Dorf

**Anmeldung bis Dienstag, 17. Mai:** [www.reb-und-weinfreunde-schinznach.ch](http://www.reb-und-weinfreunde-schinznach.ch)

Sie sind interessiert, aber nicht in unserem Verein? Kein Problem, mit einer Anmeldung und einem Unkostenbeitrag von Fr. 15.- können auch sie an diesem Abend teilnehmen.

## Kleinkaliber-Volksschiessen 2022 Auenstein

Die Sportschützen Auenstein führen auch in diesem Jahr wieder das traditionelle Kleinkaliber-Volksschiessen für Damen, Herren und Jugendliche ab 10 Jahren durch.

Das Kleinkaliberschiessen ist **geräuscharm** und absolut **rückstossfrei**. Alle Teilnehmenden können liegend aufgelegt schießen. Geschossen wird mit den zur Verfügung stehenden Matchwaffen auf die Distanz von 50 m. Nebst dem Einzelwettkampf, bei dem Kranzabzeichen zu gewinnen sind, besteht für Familien, Firmen, Vereine etc. die Möglichkeit, am Gruppenwettkampf teilzunehmen. Alle rangierten Gruppen erhalten schöne Naturalgaben oder Gutscheine.

**Für das leibliche Wohl wird in der Schützenstube bestens gesorgt.**

Schiesszeiten: Sa 11. Juni 11.00 – 17.00 Uhr / So 12. Juni 09.00 – 12.00 Uhr  
Rangverlesen: So 12. Juni 14.00 Uhr

Für den Einzelwettkampf wird keine Anmeldung benötigt!

Anmeldefrist: Gruppenwettkampf bis 9. Juni 2022

Auskunft: Camadini Paul, Hueb 2, 5105 Auenstein / 079/332 77 35

E-Mail: [sportschuetzen.auenstein@bluewin.ch](mailto:sportschuetzen.auenstein@bluewin.ch)



Wir freuen uns auf ihre Teilnahme

*Sportschützen Auenstein*

## HappyLess» – Vernissage in Küttigen



**Die Wanderausstellung «HappyLess – Wie viel Wenig ist genug?» feiert am Samstag, 14. Mai 2022 in der Jurapark-Gemeinde Küttigen Vernissage. Die Ausstellung zu Suffizienz, Genügsamkeit und Glück tourt bis Mitte Juli durch den Jurapark Aargau. Stationen sind für jeweils zwei Wochen die Parkgemeinden Küttigen, Frick, Laufenburg und Schinznach-Dorf. Die Wanderausstellung im Container wird von einem reichhaltigen Rahmenprogramm – organisiert von lokalen Vereinen und Organisationen - begleitet.**

Für die Dauer der Ausstellung vom 14. bis am 29. Mai haben Akteure rund um Küttigen ein buntes Programm zum Thema Suffizienz und Genügsamkeit zusammengestellt. Auftakt machen am Tag der Vernissage der Bring- und Holtag sowie das Repair-Café beim Container. Verschiedenste Gegenstände, von Büchern über Spiele bis hin zu Geschirr, dürfen abgegeben und mitgenommen werden – tauschen statt wegwerfen ist die Devise. Und auch das Repair Café wirkt dem Wegwerfen entgegen. Die Profis vor Ort reparieren (fast) alles und schenken Ihren Lieblingsdingen ein zweites Leben. Am Donnerstag, 19. Mai zeigt die Genossenschaft Solar Küttigen im Openair Kino einen Film zum ersten Solarstaat der Welt. Und auch kulinarisch kann man sich verwöhnen lassen: Am Samstag, 21. Mai und Samstag, 28. Mai finden Sie einen Foodwaste-Stand auf dem Schulhausplatz. Aus Gemüse aus den Gärten und Geschäften im Dorf zaubert der Koch vom Zentrum Hotel Restaurant Ascott live auf Platz ein Mittagsmenü, lädt zum Essen ein und gibt Tipps zur Vermeidung von Essensabfällen. Das detaillierte Rahmenprogramm finden Sie auf der Website des Jurapark Aargau: [www.jurapark-aargau.ch/happyles](http://www.jurapark-aargau.ch/happyles)

Die Bevölkerung ist dazu eingeladen, sich von den Ausstellungsinhalten und den Veranstaltungen im Rahmenprogramm inspirieren zu lassen und ihren Teil für eine lebenswerte Zukunft in unserer schönen Region beizutragen. Die Ausstellung des Vereins «Wie viel Wenig ist genug?» zeigt auf, dass der Mensch aktuell zu viele Ressourcen verbraucht und dass es zum Glück gar nicht so viel brauchen würde. Für Schulklassen und Gruppen werden während der gesamten Ausstellungsdauer Führungen angeboten. Dauer 1.5 h. Buchen Sie noch heute!

Nach Küttigen reist der Ausstellungscontainer an den zweiten Standort Frick, dort wird die Ausstellung ab Dienstag, 31. Mai geöffnet sein. Auch in Frick regt ein genial regionales Rahmenprogramm zum Eintauchen und Mitmachen an. Ein Highlight ist unter anderem die Lesung von Stephanie Hess aus ihrem Buch «ÖKOlogisch – Fakten, Wissen, Tipps – nachhaltiger konsumieren in der Schweiz».

### Tourdaten

Küttigen | 14. – 29.5.2022  
Frick | 31.5. – 12.6.2022  
Laufenburg | 14. – 26.6.2022  
Schinznach | 28.6. – 10.7.2022

### Infos, Rahmenprogramm & Führungen:

[www.jurapark-aargau.ch/happyles](http://www.jurapark-aargau.ch/happyles)

---

## Frühlingsgefühle bei den Genuss-Strassen-Restaurants Genussvolle Regionalmenüs im Jurapark Aargau



Ein buntes Blütenmeer, soweit das Auge reicht, sanftes Vogelgezwitscher im Blätterdach, saftige Wiesen am Wegesrand – der Frühling lädt zum Geniessen ein! Und nicht nur unterwegs, sondern auch bei den Genuss-Strassen-Restaurants: Die Köchinnen und Köche der Genuss-Strasse kreieren vom 14. Mai bis 5. Juni 2022 saisonale Menüs. Dabei legen sie grossen Wert auf die Verwendung regionaler Zutaten von Produzentinnen aus und rund um den Jurapark Aargau. Sowohl Vegetarier als auch Fleischliebhaberinnen kommen bei der Menüaktion auf ihre Kosten.

Lassen Sie sich in authentischer Atmosphäre verwöhnen und verbinden Sie den Gaumenschmaus mit einem gemütlichen Spaziergang durch die prächtige Hügellandschaft des Jurapark Aargau, dem Regionalen Naturpark zwischen Zürich und Basel, der 2022 sein 10-jähriges Jubiläum feiert. Folgende Genuss-Strassen-Betriebe sorgen dieses Jahr für frühlingshafte Gaumenfreude:

- Gasthaus Bären, Hottwil
- Gasthaus zur Post, Bözen
- Gasthof Bären, Remigen
- Gasthof Löwen, Herznach
- Landgasthof Krone, Wittnau
- Landgasthof Ochsen, Wölflinswil
- Landhotel Hirschen, Erlinsbach
- Restaurant Burestübli, Böttstein
- Restaurant Guggeli Sternen, Bözberg
- Restaurant & Hotel Hirschen, Villigen
- Restaurant Ochsen, Oberzeihen
- Restaurant Wygärtli, Thalheim
- Speisewirtschaft «Zum Blauen Engel», Rüfenach

Alle Frühlingsmenüs auf einen Blick sowie weitere Infos zur Genuss-Strasse unter [www.genuss-strasse.ch](http://www.genuss-strasse.ch)

### Schenken Sie Gaumenfreuden

Der Genuss-Schein beschert regionale Gaumenfreuden in Form eines Gastroerlebnisses oder als Einkaufsvergnügen auf einem Weingut, im Hof- oder Dorfladen. In 50 Genuss-Strassen-Betrieben können die Gutscheine à CHF 10/20/50 in köstliches Gaumengold umgemünzt werden. Auch können die Beschenkten ihn bei einem Angebot der Interessengruppe Landschaftsmedizin, für eine Jurapark-Veranstaltung oder für Genuss-Reisen einlösen. Letztere vereinen leckere regionale Menüs, Produzentenbesuche und schönste Jurapark-Natur.

### Entdeckungsreise via Genuss-Strasse

Die Genuss-Reisen bieten zahlreiche Möglichkeiten, den Genuss einheimischer Köstlichkeiten, das Kennenlernen von Produzenten und Erlebnisse in der schönen Jurapark-Landschaft zu vereinen. Sie verbindet innovative Gastro-, Landwirtschafts- und Weinbaubetriebe sowie Spezialitäten-Dorfläden.



Die Gastrobetriebe der Genuss-Strasse haben sich dazu verpflichtet, nach Möglichkeit nachhaltig produzierte Zutaten von Produzentinnen aus der Region zu verwenden. Die auf die Saison abgestimmten Genuss-Strassen-Menüs bieten eine ideale Gelegenheit, sich von deren herausragenden Qualität überzeugen zu lassen.

Feinschmecker können sich bei den Landwirten und den Spezialitäten-Dorfläden der Genuss-Strasse direkt mit zertifizierten Jurapark-Produkten eindecken und bei den Weingütern die feinen Tropfen der Aargauer Rebberge degustieren.

Mehr unter [www.genussstrasse.ch](http://www.genussstrasse.ch)

## Terminplanung 2022 / Veranstaltungskalender

Anlässlich der Terminsitzung vom 25. November 2021 haben die Thalheimer Vereine, Behörden und Institutionen folgende Termine koordiniert:

### Mai

19. Mai	Kommissionssitzung 1	Feuerwehrkommission	SiZi Staffelegg
26. Mai	Auffahrt-Gottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Gartencenter Zulauf
30. Mai	Generalversammlung	Landfrauen Thalheim	Schenkenbergerhof

### Juni

05. Juni	Pfingstgottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Kirche Thalheim
09. Juni	Fiire mit de Chliine	Ref. Kirchgemeinde	Kirche Thalheim
10. – 12. Juni	Feldschiessen	Feldschützengesellschaft	Auenstein
16. – 19. Juni	Turnfest Jugend (Einzel und Spiele)	Turnende Vereine	Wettingen
17. Juni	Kirchgemeindeversammlung	Ref. Kirchgemeinde	Turnhalle
<b>17. Juni</b>	<b>Gemeindeversammlung</b>	<b>Gemeinde</b>	<b>Turnhalle</b>
19. Juni	Badi-Gottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Badi Auenstein
20. – 24. Juni	Projektwoche	Schule Thalheim	Turnhalle u. a.
23. – 25. Juni	Turnfest Aktive (Männer, Frauen, Senioren)	Turnende Vereine	Wettingen
25. Juni	Obligatorisches	Feldschützengesellschaft	Thalheim
30. Juni	Examen	Schule Thalheim	Turnhalle
30. Juni	Kommissionssitzung 2	Feuerwehrkommission	SiZi Staffelegg